

## Zmluva o spolupráci

uzatvorená podľa ust. § 51 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v platnom znení  
(ďalej len „Zmluva“)

medzi:

### 1. Objednávateľ: ROZVOJOVÁ AGENTÚRA Banskobystrického samosprávneho kraja, n.o.

Sídlo: Námestie SNP 14585/1, 974 01 Banská Bystrica

IČO: 51 744 422

DIČ: 2120807117

Zapísaný: v registri neziskových organizácií poskytujúcich všeobecne prospešné služby vedenom  
Okresným úradom Banská Bystrica, registračné číslo OVVS/NO-7/2018

Zastúpený: PaedDr. Janka Páľková, PhD.

Bankové spojenie: SK37 0900 0000 0051 4701 8478

Kontaktná osoba: Ing. Rút Herrmannová

Telefón: +421 947 798 494 | 048/43 25 751

E-mail: [office@dobrykraj.sk](mailto:office@dobrykraj.sk)

(ďalej ako „Objednávateľ“)

a

### 2. Dodávateľ: Asociácia lektorov a kariérnych poradcov,

Sídlo: Partizánska cesta 97, 974 01 Banská Bystrica

IČO: 42 303 478

DIČ: 2023641653

Zapísaný v registri Ministerstva vnútra pod č. VVS/1-900/90-40223

Číslo účtu: 5036419455/0900

Zastúpený: Mgr. Emília Jányová Lopušníková

Bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa, IBAN: SK43 0900 0000 0050 3641 9455

Telefón: 0919185148

E-mail: [alkp@alkp.sk](mailto:alkp@alkp.sk)

(ďalej ako „Dodávateľ“)

(Objednávateľ a Dodávateľ spolu aj len ako „Zmluvné strany“)

## I. Predmet Zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je záväzok Dodávateľa zabezpečiť vzdelávací kurz „Akreditovaný kurz Kariérové poradenstvo“ pre kariérových/kariérnych poradcov (ďalej „KP“) bližšie špecifikovaný v odseku 2 tohto článku tejto zmluvy v Banskobystrickom samosprávnom kraji (ďalej len „BBSK“) a záväzok Objednávateľa zaplatiť dohodnutú odplatu,

2. Obsah kurzu: Rozdelený do 5 tématických modulov
  1. modul: **Všeobecné aspekty kariérneho poradenstva**
  2. modul: **Tréning zručností kariérneho poradcu**
  3. modul: **Metódy a formy práce kariérneho poradcu**
  4. modul: **Špecifiká cieľových skupín kariérneho poradenstva**
  5. modul: **Multidisciplinárny charakter kariérneho poradenstva.**

Rozsah : 92 hodín  
kombinácia prezenčnej a dištančnej výučby,  
z toho prezenčná 5 dni  
v mieste podľa dohody Zmluvných strán

Materiálové zabezpečenie : Folder, zošit, pero pre každého účastníka vzdelávania

Počet účastníkov kurzu : 12

(ďalej všetky činnosti spolu aj len „Činnosti“)

3. Zmluvné strany sa dohodli, že Dodávateľ je oprávnený zrealizovať svoj záväzok podľa tejto zmluvy aj prostredníctvom videokonferencie, a to v prípade ak na území Slovenskej republiky budú v dôsledku protipadematických opatrení súvisiacich so šírením ochorenia COVID-19 a/alebo iného ochorenia obmedzené hromadné podujatia

## II. Cena

1. Dohodnutá cena za zabezpečenie Činností podľa tejto Zmluvy je: 4.680,00 € (Objednávateľ nie je platcom DPH).
  2. Dohodnutá cena za Činnosti je určená ako cena celková a konečná.
  3. Dodávateľ nemá pri plnení svojich záväzkov podľa tejto zmluvy nárok na náhradu peňažných a/alebo nepeňažných nákladov, ktoré mu pri jeho činnosti vzniknú a/alebo vznikli, s výnimkou náhrady nákladov na úhradu, ktorých sa objednávateľ zaviazal v tejto zmluve alebo v osobitnej objednávke. Pri pochybnostiach sa má za to, že náhrada nákladov, ktoré Dodávateľovi vznikli je zahrnutá v cene upravenej v tomto článku.
  4. Dodávateľ po nadobudnutí účinnosti tejto zmluvy vystaví a doručí jednorazovú faktúru na úhradu celkovej a konečnej dohodnutej ceny na adresu Rozvojová agentúra BBSK, n.o.; Nám. SNP 14585/1, 974 01 Banská Bystrica a elektronicky na adresu [ekonom@dobrykraj.sk](mailto:ekonom@dobrykraj.sk), s lehotou splatnosti 15 dní odo dňa doručenia faktúry.
  5. Faktúry, ktoré neobsahujú náležitosti daňového dokladu stanovené príslušnými právnymi predpismi, je Objednávateľ oprávnený vrátiť Dodávateľovi na opravu. Oprávneným vrátením prestáva plynúť lehota splatnosti. Celá lehota plynie znovu odo dňa doručenia (odovzdania) opravenej alebo nanovo vyhotovenej faktúry Objednávateľovi.
  6. Dodávateľ je povinný do 2 mesiacov od dňa úhrady faktúry schváliť zoznam účastníkov a predložiť konkrétny termín začiatku realizácie kurzu. Objednávateľ má možnosť úpravy zoznamu účastníkov do termínu začatia kurzu.
  7. V prípade, že Dodávateľ z akýchkoľvek dôvodov nie je schopný poskytnúť služby podľa tejto zmluvy v požadovanom termíne a rozsahu, je povinný neodkladne o tejto skutočnosti informovať Objednávateľa preukázateľným spôsobom a v dostatočnom časovom predstihu, minimálne 24 hodín vopred. Ak Dodávateľ neposkytne služby v požadovanom termíne a rozsahu bez toho aby o tejto skutočnosti informoval Objednávateľa preukázateľným spôsobom a v dostatočnom časovom predstihu, minimálne 24 hodín vopred, má Objednávateľ nárok na zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 50,- EUR za každé jedno porušenie svojho záväzku. Dodávateľ má povinnosť zmluvnú pokutu uhradiť na základe predchádzajúcej písomnej výzvy Objednávateľa
  8. Zmluvné strany sa dohodli, že predchádzajúcim ustanovením o zmluvnej pokute nie je dotknutý nárok Objednávateľa na náhradu škody.
- a. Dodávateľ vystaví Objednávateľovi po vykonaní kurzu výslednú správu s uvedením zoznamu účastníkov, ktorí reálne kurz absolvovali.

## III. Trvanie Zmluvy

- b. 1. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú a to do ukončenia kurzu, najneskôr do 30.4.2022.
- c. 2. Zmluva zanikne predovšetkým uplynutím doby, na ktorú bola dohodnutá.
3. Zmluvné strany sa dohodli, že Objednávateľ je oprávnený od tejto zmluvy odstúpiť v prípade ak si Dodávateľ nesplní akúkoľvek povinnosť podľa tejto zmluvy.

## IV. Práva a povinnosti Zmluvných strán

1. Dodávateľ je povinný uvádzať Objednávateľa ako finančného podporovateľa pri realizácii Činností podľa tejto Zmluvy.
2. Dodávateľ je povinný vykonať Činnosti podľa tejto Zmluvy a časového harmonogramu v prílohe Zmluvy.
3. Dodávateľ je povinný informovať Objednávateľa emailom v čase realizácie kurzu o zabezpečených Činnostiach.
4. Dodávateľ je povinný bezodkladne informovať Objednávateľa o zmene spôsobu uskutočnenia Činnosti z osobného stretnutia na online formu.
5. Dodávateľ je povinný účastníkom, ktorý úspešne absolvovali kurz, vystaviť Osvedčenie o úspešnom absolvovaní kurzu.
6. Objednávateľ je povinný zabezpečiť dostatočný počet účastníkov kurzu.

## V. Záverečné ustanovenia

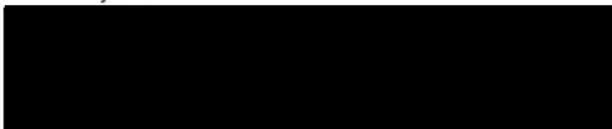
1. Táto Zmluva bola vyhotovená podľa slobodnej, vážnej, určitej a zrozumiteľnej vôle všetkých Zmluvných strán, ani jedna z nich ju neuzavrela v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok a ich zmluvná voľnosť nebola obmedzená.
2. Táto Zmluva je vyhotovená v dvoch vyhotoveniach, z ktorých každé má rovnakú záväznosť. Každá strana obdrží po jednom vyhotovení.

3. Prípadné dodatky k tejto Zmluve budú vyhotovené písomnou formou na základe súhlasu oboch Zmluvných strán.
4. Zmluvné strany svojím podpisom potvrdzujú, že Zmluve porozumeli a že vyjadrujú ich súhlasný prejav vôle.
5. V prípade, ak bude podľa tejto Zmluvy potrebné doručovať inej Zmluvnej strane akúkoľvek písomnosť, doručuje sa táto písomnosť na adresu Zmluvnej strany uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy, pokiaľ nie je zmena adresy písomne oznámená Zmluvnej strane, ktorá písomnosť doručuje. V prípade, ak sa písomnosť aj pri dodržaní týchto podmienok vráti nedoručená, Zmluvné strany si dohodli, že účinky doručenia nastávajú dňom vrátenia zásielky Zmluvnej strane, ktorá zásielku doručuje.
6. V prípade, ak niektoré ustanovenie Zmluvy je alebo sa z akéhokoľvek dôvodu stane neplatné, neúčinné, alebo nevynútiteľné (obsoletné), nemá a ani nebude to mať za následok neplatnosť, neúčinnosť alebo nevynútiteľnosť ostatných ustanovení Zmluvy. Zmluvné strany sú povinné v dobrej viere, rešpektujúc zásadu dobrých mravov rokovať tak, aby bolo neplatné, neúčinné alebo nevynútiteľné ustanovenie písomne nahradené iným ustanovením, ktorého vecný obsah bude zhodný alebo čo možno najviac podobný ustanoveniu, ktoré je nahradzované, pričom účel a zmysel zmluvy musí byť zachovaný. Do doby, pokiaľ takáto dohoda nebude uzatvorená, rovnako v prípade, ak k nej vôbec nedôjde, použijú sa na nahradenie neplatného, neúčinného alebo nevynútiteľného ustanovenia iné ustanovenia zmluvy a ak také ustanovenia nie sú, potom sa použijú ustanovenia slovenských právnych predpisov a inštitútov, ktoré sú upravené slovenským právnym poriadkom, pričom sa použijú také ustanovenia, ktoré zodpovedajú kritériám predchádzajúcej vety.
7. Zmluvné strany sa týmto zaväzujú, že budú dodržiavať záväzok mlčanlivosti na základe zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov v znení neskorších predpisov, ktorý sa vzťahuje na všetky citlivé informácie vrátane osobných údajov, s ktorými sa môže pri plnení svojich zmluvných povinností oboznámiť, a to v akejkoľvek forme (najmä písomnej, elektronickej, alebo ústnej). Zmluvné strany sa zaväzujú, že citlivé informácie, alebo osobné údaje s ktorými sa oboznámia, nebudú okrem povinností vyplývajúcich zo všeobecne záväzných právnych predpisov nijako zverejňovať, ani ich akoukoľvek formou reprodukovat' alebo podávať ich akýmkoľvek tretím neoprávneným osobám.
8. Táto Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť v okamihu jej podpisu obidvomi Zmluvnými stranami. V prípade, ak je jedna zo Zmluvných strán povinnou osobou v súlade s § 2 zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších predpisov, Zmluva nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovom sídle prvej Zmluvnej strany, ktorá je v postavení takto povinnej osoby a to všetko v zmysle § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov a § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších predpisov.
9. Každá zo Zmluvných strán sa zaväzuje, že neprevedie nijaké práva a povinnosti (záväzky) vyplývajúce z tejto Zmluvy, resp. ich časť na iný subjekt bez predchádzajúceho písomného súhlasu druhej Zmluvnej strany. V prípade porušenia tejto povinnosti, bude zmluva o prevode (postúpení) zmluvných záväzkov, neplatná. V prípade porušenia tejto povinnosti jednou zo Zmluvných strán, je druhá Zmluvná strana oprávnená od Zmluvy odstúpiť.
10. Príloha: č.1: Časový harmonogram Činností, ktoré je Dodávateľ povinný zabezpečiť v časovom rozsahu.

V Banskej Bystrici dňa 03.01.2022

V *B. Bystrici* dňa 03.01.2022

Za Objednávateľa:



PaedDr. Jánka Paiková, PhD.

ROZVOJOVÁ AGENTÚRA

Banskobystrického samosprávneho kraja, n.o.

Za Dodávateľa:



Mgr. E. Jányová Lópusníková

Asociácia lektorov a kariérnych poradcov